

بررسی  
وضعیت و احوال کلی

# جامعه اقتصادی اروپا به سوی ادغام و پیکارهای پیچیده

با الحاق پرتغال و اسپانیا در اول ژانویه ۱۹۸۶، جامعه اقتصادی اروپا اکنون شامل دوازده کشور عضوی می‌باشد که بیشتر قسمتهای جنوب و غرب اروپا را در بر می‌گیرند، کل جمعیت این جامعه که بیش از ۳۲۰ میلیون نفر است آن را بزرگترین بلوک تجاری جهان می‌سازد. از نظر تولید ناخالص داخلی (GDP)، جامعه اقتصادی اروپا بعد از آمریکا در رتبه دوم قرار دارد. جامعه اقتصادی اروپا که در سال ۱۹۵۷ توسط شش عضو بنیانگذار جامعه زغال‌سنگ و فولاد اروپا بر پا شد، در سی سال اول موجودیت خود نه تنها از نظر اندازه و میزان نفوذ رشد یافت بلکه با تسهیل فرآیند ادغام اقتصادی مابین اعضاء سهم مهمی در تقویت وحدت سیاسی اروپا، (هدف اولیه و مهم از ایجاد آن) ایفا کرد. سی امین سال اعضاء معاهده رم که موجودیت جامعه



مشترک جهت تولیدات فولاد، آهن و زغال سنگ آلمان و فرانسه و تحت مسئولیت مشترک آنها با دقت توسط ژان مونه (Jean Monnet) آماده و توسط رابرت شومان (Robert Schuman) وزیر امور خارجه فرانسه در نهم مه ۱۹۵۰ آرائه گردید. کشورهای دیگری برای شرکت در ایجاد چنین بازاری دعوت شدند و در آوریل ۱۹۵۱ بلژیک، فرانسه، آلمان، ایتالیا، لوگامبورگ و هلند قرارداد مربوط به برپایی جامعه زغال سنگ و فولاد اروپا<sup>۱</sup> را امضاء نمودند. ویژگی های اصلی جامعه فوق این بود که تمامی صنایع فولاد و آهن و زغال سنگ را تحت کنترل یک مقام عالیرتبه فوق ملی قرار می داد که اختیارات آن شامل برقراری سهمیه های تولید برای تمامی کشورهای عضو، تأمین مالی طرح های بازآموزی برای کارگران از کاربرکنار شده مازاد، و تعیین قوانینی مشخص جهت جلوگیری از رقابت ناصحیح بود.

اقدامات تشکیلاتی مهم در این زمینه شامل: ایجاد شورای وزیران با قدرت تصمیم گیری در موارد مهم و خاص، ایجاد مجمع پارلمانی برای افزایش کنترل های دموکراتیک، و ایجاد «دادگاه قضائی اروپا» جهت اطمینان از انطباق عملکرد با

اقتصادی اروپا را تثبیت کرد، موقعیت مناسبی برای مروربر منشاء اولیه ایجاد جامعه، مهمترین دستاوردهای آن و نقاط ضعف باقی مانده دورنمای ایجاد یک هیئت اقتصادی متحده در دهه آینده را فراهم نمود.

## دوران اولیه

دعوت های اولیه برای اتحاد سیاسی اروپا در دهه ۱۹۲۰ در مقابل تعهد شدید اکثر دولت نسبت به مفاهیم غیرقابل تغییر و تقسیم راه به جایی نبرد. تنها پس از جنگ جهانی دوم و خرابی ها و سقوط اقتصادی ناشی از آن بود که دولتها حاضر به پذیده آوردن مکانیزم هایی در جهت افزایش همکاری مابین ملل اروپایی شدند. در حقیقت همکاری و اتحاد پیش شرطی اساسی برای رشد اقتصادی و رونق، شمرده شد.

مشکل اساسی این بود که چطور به اقتصاد آلمان با بخش های کلیدی فولاد، آهن و زغال سنگ - که مهمترین عوامل در هر جنگی هستند - بدون بمحاذ طره انداختن صلح آینده جهت همکاری در بازسازی اروپا اجازه داده شود، برنامه ایجاد یک بازار

1): The European Coal and Steel Community (ECSC)

جامعه زغال سنگ و فولاد اروپا را متقاعد نمود که با اهداف کمتر جاه طلبانه‌ای می‌باید جهت یکپارچگی اروپا اقدام نمود. بدین منظور وزرای امور خارجه این جامعه (ECSC) کمیته‌ای راتحت ریاست وزیر امور خارجه بلژیک «پل هنری اسپاک» (Paul Henry Spaak) تعیین نمودند که به ارزیابی موضوع یکپارچگی‌های بیشتر پردازد. در نیمه سال ۱۹۵۶ پیشنهادهای این کمیته بتصویب رسید و مذاکرات بین‌الدولی با هدف استقرار «کمیسیون انرژی اتمی اروپا»<sup>۱</sup> و جامعه اقتصادی اروپا<sup>۲</sup> شروع به کار نمود. معاهدات رُم جهت برپایی این دو مؤسسه در ۲۵ مارس ۱۹۵۷ توسط شش کشور عضو اعضاء گردید. این معاهدات همراه با معاهدات قبلی جامعه زغال سنگ و فولاد اروپا، قانون اساسی جامعه اقتصادی اروپا را شکل دادند.

### بازار مشترک:

معاهده جامعه اقتصادی اروپا سعی در استقرار یک بازار مشترک، عاری از موانع

مقاد قرارداد، بوده است. بر پائی جامعه زغال سنگ و فولاد اروپا بعنوان پایانی برای همکاریهای مشترک شمرده نشد بلکه بیشتر به آن بعنوان اولین گام دریک فرآیند طولانی که توانائی منجر شدن به ادغام بیشتر سیاسی و اقتصادی را دارا بود نگریسته می‌شد. برای مثال، در زمانی که قرارداد جامعه زغال سنگ و فولاد اروپا اعضاء می‌گشت، فرانسه ایجاد «جامعه دفاعی اروپا»<sup>۳</sup> را پیشنهاد نمود که بر طبق آن نیروهای مسلح جامعه تحت کنترل یک مقام فدرال قرار می‌گرفتند. از آنجا که این امر مستلزم یک سیاست مشترک خارجی بود، پیشنهادی جهت ایجاد یک جامعه جدید با قدرتمندی در قلمرو روابط خارجی، دفاع، یکپارچگی‌های اقتصادی و اجتماعی و حقوق بشر مورد توجه اعضاء قرار گرفت. اما نتایج بحث نشان داد که تقاضهای مهمی میان دولتهاي عضوا از نظر درجه تعهد آنها به اصل یکپارچگی و حدودی که هریک حاضر به واگذاری استقلال خود در زمینه‌های مشخص هستند، وجود دارد.

بهرحال شکست در استقرار یک جامعه دفاعی قابل دوام اروپائی، کشورهای عضو

1): European Defense Community

2): European Atomic Energy Commission (Euroatom).

3): European Economic Community (EEC).

تعرفه مشترک خارجی .. (CET)<sup>۱</sup> برای واردات از کشورهای غیرعضو آخرین مرحله آن بود.

در نیمه سال ۱۹۷۸ (هجهده ماه جلوتر از برنامه) این امر حاصل آمد، وقتی دانمارک، ایرلند و انگلستان در سال ۱۹۷۳ و یونان در سال ۱۹۸۱ به جامعه اقتصادی اروپا پیوستند، به آنها برای یک دوره انتقالی ۵ ساله مهلت داده شد تا حمایت‌های تعرفه‌ای وغیرتعریفه‌ای خود را کنار گذارند. به پرتوغال و اسپانیا که در سال ۱۹۸۶ به جامعه پیوستند نیز یک دوره ۷ ساله برای اनطباق آنها مهلت داده شد.

کاهش تدریجی اما گسترده حمایت‌های تعرفه‌ای (شامل پایین آوردن تعرفه مشترک خارجی) به توسعه شدید حجم تجارت مابین اعضاء جامعه اقتصادی اروپا و تجارت این جامعه با کشورهای دیگر کمک نمود. نسبت صادرات مابین کشورهای عضو به کل صادراتشان برای ده عضو جامعه مابین سالهای ۱۹۵۸ تا ۱۹۸۵ از ۳۵ درصد به ۵۳ درصد افزایش یافت. در حالیکه نسبت صادرات مابین اعضاء جامعه به تولید ناخالص داخلی از ۴/۹ درصد به ۱۴ درصد ترقی یافت. کشورهای جامعه اقتصادی اروپا از نظر نسبت تجارت به تولید ناخالص

تجاری دارد که در آن کالاهای خدمات، نیروی کار و سرمایه بدون مانع از مرازهای ملی عبور کنند. منطق اقتصادی برای ایجاد چنین بازاری عمده بر این اساس بود که تجارت بین المللی مابین کشورهایی با موهبت‌های طبیعی مختلف برای همه سود مشترک در بردارد و تقسیم کار و تخصص براساس مزیت‌های نسبی منجر به کارآئی بیشتر در تخصیص منابع شده و همچنین درجه کلی رفاه را بالا می‌برد. علاوه بر آن یک بازار بزرگتر برای شرکتها ممکن است از نظر صرفه‌جویی‌های مقیاس در زمینه تولید، بازاریابی و تحقیق و توسعه مزیت‌هایی را فراهم سازد.

قدم اولیه‌ای که جهت ایجاد یک بازار مشترک برداشته شد در برداشته دواصل بود:

۱ - حذف حقوق گمرکی، مالیات‌های برابر، محدودیت‌های سهمیه‌ای برای تجارت مابین دولتهاي عضو.

۲ - وضع حقوقی گمرکی یکسان برای کالاهای وارداتی به هریک از کشورهای عضواز کشور ثالث (غیرعضو).

برای دستیابی به این اهداف معاهده جامعه اقتصادی اروپا تقویمی جهت کاهش تدریجی تعرفه در طی یک دوره دوازده ساله تعیین کرد. فرآیندی که دستیابی به یک

1) Common External Tariff

داخلی شوند. وقتی که سران دول عضو در سال ۱۹۸۵ توصیه‌های ارائه شده توسط کمیسیون «تکمیل بازار داخلی» را تصویب نمودند، گام مهمی بسوی ایجاد یک بازار داخلی متحده برداشته شد. یک دستورالعمل تفصیلی قانونی مؤثر بر تجارت کالا و خدمات، تحرک نیروی کار و سرمایه، حمل و نقل و هماهنگی قوانین و مقررات طرح ریزی گشت که قرار است تا سال ۱۹۹۲ به اجرا درآید.

### تحرک نیروی کار

معاهده رم تحرک آزاد عوامل تولید مابین مرزهای ملی را فراهم نمود. کارگران جامعه اقتصادی اروپا نمی‌باید براساس ملیت مورد تبعیض واقع گردند و می‌باید از تمایی مزايا و حقوق برابر در مورد استغفال، دستمزد و سایر شرایط کار برخوردار باشند. جامعه اقتصادي در چند مرحله، تحرک آزاد نیروی کار را مابین سالهای ۱۹۶۱ و ۱۹۶۸ (زمانی که تحرک آزاد نیروی کار واقعیت یافت)، به اجرا گذاشت، افزایش رفع کنترل‌های ملی با اقداماتی مکمل برای از میان برداشتن سایر قیود ممکن در مقابل، تحرکات نیروی کار همراه بود. از مهمترین اقدامات حق یک کارگر در انتقال حقوق تأمین اجتماعی خود از یک کشور به دیگر کشورهای عضو بود. در

دانلی از بازترین اقتصادهای دنیا می‌باشد. برای مثال مابین سالهای ۱۹۵۸ تا ۱۹۸۵ نسبت واردات کالاهای خدمات به تولید ناخالص داخلی برای ده کشور عضواز ۱۹ درصد به  $\frac{32}{4}$  درصد افزایش یافت. این نسبتها برای ایالات متحده آمریکا و ژاپن در سال ۱۹۸۵ بترتیب برابر  $\frac{1}{2}$  درصد و  $\frac{11}{7}$  درصد بوده است. تا سال ۱۹۸۵ با سهمی نزدیک به ۲۰ درصد از کل صادرات و واردات (به استثناء تجارت مابین اعضاء) جامعه اقتصادي اروپا بزرگترین بلوک تجاری جهان شده بود.

علی‌رغم گسترش سریع تجارت، عواملی چند وجود دارند که از ایجاد یک بازار داخلی کاملاً توسعه یافه جلوگیری نموده‌اند. این عوامل شامل تفاوت‌هایی در قوانین گمرکی و شرایط ایمنی و بهداشتی می‌باشد. این تفاوتها، اختلاف قیمتی برای کالاهای مشابه وارداتی از کشورهای ثالث را پدید می‌آورد. اعلامیه اولیه معاهده - که طبق آن دول عضو تحت شرایط خاصی می‌توانند محدودیت‌های کمی براساس «اخلاق عمومی»، «سیاستهای عمومی» و «امنیت عمومی»، بهداشت و حمایت از مالکیت‌های صنعتی و بازرگانی برقرار کنند - باعث گشته که این محدودیت‌ها بعضی از اوقات بعنوان موانع حمایتی مورد استفاده قرار گیرند و بنابراین مانع دستیابی به یک بازار آزاد

محدودیت هایی که مانع بر پائی تسهیلات و خدمات در دیگر کشورها توسط، افراد مستقل یا شرکت ها می شد را مدنظر داشت.

با حذف تدریجی تعریفه ها و سهمیه بندی ها که به قصد آزادی جابجایی کالا صورت می گرفت، آزادی عرضه خدمات در خارج از مرزهای ملی بصورت مکملی طبیعی برای آزادی جابجایی کالا پدید آمد.

حقوق مساوی جهت دستیابی به کار در دیگر کشورهای عضو، مشابه شرایطی که برای افراد خود آن کشور استفاده می گشت، براساس اصل عدم تبعیض تضمین شده بود.

با وجوداً ين اصول کلی، موانع مشخصی جهت جلوگیری از اجرای کامل تدبیر مورد درخواست در معاہدات، پدیدار گشتهند. برای مثال در مورد مشاغل حرفه ای - علوم بهداشتی شاید بهترین مثال باشد. وجود شرایط متفاوت برای دادن جواز توسط هر کشور عضو و همچنین حق کشورهای عضو جهت تصویب انواع مشخصی از قوانین حمایتی (برای مثال جهت حمایت از مصرف کننده) منجر به تأخیرهای اساسی در ایجاد مکانیزمی شد که به افراد با حرفه های مختلف امکان جابجایی آزاد مابین کشورهای عضو را بدهد. در مورد ارائه بیمه در فراسوی مرزهای ملی نیز موانعی وجود داشت. چنانکه اگر شرکت بیمه ای مایل به بر پائی شعبه ای در کشور عضو دیگری بود

این زمان کارگران مهاجر واجد شرایط دریافت کننده منافع تأمین اجتماعی، مشابه کارگران ملی (بومی) شدند و دوره اشتغال و میزان پرداخت های آنان در دویا چند کشور عضو بطور کلی می توانست ملاکی در سطح مناسب منافع تأمین اجتماعی باشد.

انحرافاتی که می توانست در نتیجه سطوح متفاوت مالیاتهای ملی بوجود آید - با این فرض که نیروی کار به کشورهای عضو با مالیات کمتر منتقل می شود - تحقق نیافت. زبان و سایر تفاوت های فرهنگی تا کون بعنوان مهمترین مانع در مقابل تحرکات بیشتر نیروی کار عمل نموده است. همزمان، در دهه های ۱۹۷۰ و ۱۹۸۰ بدتر شدن دائمی شرایط بازار کار را در تمامی کشورهای عضو شاهد بوده ایم. میانگین نرخ بیکاری در سال ۱۹۷۰، حدود ۹ درصد بالاتر از سال ۱۹۸۵ بوده است. در هر حال تحرک آزاد نیروی کار در درون مرزهای جامعه اقتصادی اروپا یک واقعیت است در ارتباط با اسپانیا و پرتغال این تحرک تا سال ۱۹۹۲ به دست خواهد آمد و بعنوان یکی از مهمترین دستاوردها، در اولین سی سال عمر جامعه اقتصادی اروپا بشمار می رود.

## خدمات:

معاهدات رم همچنین حذف

۱۹۹۲ به حذف موانع حاضر در مورد عرضه خدمات در فراسوی مرزهای داخلی کمک خواهد نمود و در نتیجه موجب تخصیص کارآفر منابع در درون جامعه اقتصادی اروپا خواهد شد.

### سیستم پولی اروپا<sup>۱</sup>:

بر پایی تدریجی یک بازار مشترک، قیود وابستگی های اقتصادی متقابل بین کشورهای عضورا تقویت نمود و در نتیجه محدودیت های مشخصی در پیگیری اهداف سیاست اقتصاد ملی شروع بظهور کرد. تدایر اقتصادی متعدد توسط هر دولت عضویش از هر زمان دیگر شروع به تأثیرگذاری بسیار بیشتری نسبت به شرکای عضو کرد. این وابستگی متقابل بیشتر در زمان خود موجب تلاش اویله جامعه اقتصادی در جهت ادغام پولی تحت عنوان برنامه ورنر (نام نخست وزیر لوگرامبورگ) در سال ۱۹۷۰ شد که کوششی بلندپردازانه برای بر پایی یک اتحادیه پولی تا آخر آن دهه بود. اگرچه سیستم نرخ ارز جامعه در آوریل ۱۹۷۲ برقرار شد، ولی شناور شدن دلار در سال ۱۹۷۳ و ظهور تفاوت های مهم در سیاستهای اقتصادی مابین دول عضو، بدنبال اولین بحران نفتی،

فقط زمانی می توانست چنین کند که بتواند تمامی شرایط (مثلاً در مورد میزان ذخایر، حدود پرداختها و غیره) را، طبق خواست دولت میزبان برآورد، که این شرایط اغلب سخت تر از موارد موجود در کشور خودش بود. بنابراین پیشرفتی که تاکنون در زمینه آزادی عرضه خدمات فراسوی مرزهای ملی حاصل آمده بطریق قابل توجهی کمتر از آزادی در زمینه جابجایی کالاهای می باشد. نیاز به سرعت بخشنیدن در بر پایی یک بازار مشترک برای خدمات با توجه به افزایش نسبی اهمیت بخش خدمات در جامعه اقتصادی اروپا چه از نظر ارزش افزوده و چه از نظر دورنمای اشتغال، آنطور که باید مورد توجه قرار نگرفته است. تا در نیمه دهه ۱۹۸۰، ارزش افزوده بخش خدمات به ۵۵ درصد رسید درحالیکه سهم بخش تولید صنعتی به حدود ۲۵ درصد تنزل یافت.

کاهش مداوم اشتغال در صنایع در دهه گذشته در تقابل شدید با رشد سالم اشتغال در بخش خدمات سنتی چون: بانکداری، بیمه و حمل و نقل و خدماتیکه مرتبط با پیشرفت تکنولوژی جدید بودند (همچون داده پردازی و تهیه اطلاعات، بازاریابی و توزیع کامپیوتری و خدمات سمعی و بصری) قرار داشت. تکمیل بازار داخلی تا سال

1) The European Monetary System (E.M.S)

منجر به تحلیل تدریجی این سیستم به سمت موزه مارک آلمان گردید.

ایجاد سیستم پولی اروپا در مارس ۱۹۷۹ کوشش بسیار موقتی در همکاریهای پولی بوده است. پولهای شرکت کننده در مکانیزم نرخ ارز سیستم پولی اروپا قرار بود که حد نوسانشان را تا  $\frac{1}{2}$  درصد نسبت به نرخ‌های مرکزی (میزان نوسان برای لیر ایتالیا تا ۶ درصد بود) نگهدارند. ارزش پولها بر حسب واحد پول جامعه اقتصادی اروپا (ECU)<sup>۱</sup> بیان می‌شد که خود سبدی شامل مقادیری ثابت از پولهای کشورهای عضو مقداری اقتصادی اروپا می‌باشد. واحد پول جامعه اقتصادی اروپا (ECU) شاخصی است که میزان انحراف یک پول نسبت به سایر پولها را نشان می‌دهد و بعنوان واحد محاسبه برای تمامی مداخلات و معاملات تسهیلات اعتباری بکار گرفته می‌شود. این واحد پول همچنین بطور فزاینده‌ای در معاملات بخش خصوصی استفاده می‌شود. نظام پولی اروپا که در اصل بعنوان راهی جهت تثبیت نوسانات نرخ ارز و در نتیجه کاهش عدم اطمینانها برای تجارو سرمایه‌گذاران در نظر گرفته شده بود، در کاهش تغییرات نرخ اسمی ارز و تقارب هزینه‌ها و قیمت‌ها در میان کشورهای عضو

نقش مهمی بازی نموده است.  
۱ میانگین نرخ نورم در گروه کشورهای عضو نظام پولی اروپا (EMS) — یعنی همه کشورهای عضو در سال ۱۹۷۹ به استثنای انگلستان که پولش در واحد پول جامعه اقتصادی اروپا چاپ شده اما در مکانیزم نرخ ارز قرار ندارد — از  $\frac{1}{3}$  درصد در سال ۱۹۸۰ بطور مرتب تنزل داشته و به  $\frac{2}{5}$  درصد در سال ۱۹۸۶ رسیده است. دستمزدهای اسمی و هزینه‌های واحد نیروی کار نیز بمیزان قابل توجهی در کشورهای عضو یکدیگر تزدیک شده‌اند.

مفهوم سیستم پولی اروپا و پیشرفتهایی که تاکنون در زمینه همکاریهای پولی بدست آمده است هنوز با اهداف اولیه در برنامه «ورنر» فاصله دارد زیرا بموجب این برنامه علاوه بر موارد دیگر پیشنهاد شده بود که سیستم بانکداری مرکزی بامسئولیت‌های زیاد اجرائی در زمینه سیاست پولی جامعه اقتصادی اروپا بوجود آید. تکامل بازارهای داخلی احتمالاً قدرت سیستم پولی اروپا را در سالهای آینده، — یعنی وقتی که کنترل‌های ارزی باتی مانده کنار گذاشته شود و فرآیند آزادی نقل و انتقال سرمایه ادامه یابد — به آزمون خواهد گذاشت.

۱) European Currency unit

## کشاورزی

مهتمرین ابزار «سیاست مشترک کشاورزی»<sup>۱</sup> جامعه اقتصادی اروپا کاربرد دقیق سیستم تضمین قیمت‌هاست. که همزمان هم منافع کافی برای کشاورزان را فراهم می‌کند و هم مانع از دچار شدن بازار به نوسانات نامطلوب قیمت‌ها می‌شود.

مکانیزم دخالت در بازار جامعه اقتصادی اروپا شامل سه نوع قیمت می‌باشد: قیمت‌های هدف<sup>۲</sup> که این قیمت‌ها می‌باید با هدف تضمین درآمد کشاورزان مطابقت داشته باشد. قیمت‌های مداخله‌ای<sup>۳</sup> که براساس آنها جامعه اقتصادی اروپا بطور رسمی به خرید مقادیر نامحدودی از کالاهای کشاورزی که عرضه آنها بیش از حد نیاز بازار است مبادرت می‌کند تا عرضه اضافی را از جریان خارج سازد و حداقل درآمدی را برای کشاورزان تضمین کند. و «قیمت‌های ورودی»<sup>۴</sup> که این قیمت‌ها در مورد واردات از کشورهای غیرعضو بازار بکار برده می‌شود و بدین ترتیب نوعی اقدام حمایتی بشمار می‌رود. علاوه بر اینها در دهه ۱۹۷۰ سیستم تعرفه‌های مرزی و سویسیدهای بوجود آمد تا تغییرات نرخ ارز در سطح قیمت‌های تضمینی که به پول ملی بیان می‌شد را خنثی نماید. این تعدیلات مرزی

کشاورزی مهتمرین بخشنی است که جامعه اقتصادی اروپا سعی داشته برای آن سیاست مشترکی براساس اهداف خاصی که در معاهده رم در نظر گرفته شده بود تدوین کند. اهداف این سیاست عبارت بوده اند از: افزایش بهره‌وری تولید، درآمد عادلانه برای افراد شاغل در بخش کشاورزی، تثبتیت بازارها، حصول اطمینان از کافی بودن عرضه و بالاخره حفظ قیمت‌های معقول برای مصرف کنندگان. با درنظر گرفتن اختلاف بالقوه بین اهداف مختلف - یعنی بهبود درآمدهای کشاورزی در مقابل منافع مصرف کنندگان، یا دستیابی به خودکفایی در مقابل دسترسی کشورهای غیرعضو به بازار جامعه اقتصادی اروپا بصورتی که در معاهده رم گنجانیده شده بود - جای تعجب نیست سیستمی که تهایتاً بدست آمد مصالحه‌ای ظریف مایبن منافع متضاد بوده باشد. این منافع عبارتند از: منافع ملی کشورهای عضو با تکیه بر قدرت مهم اقتصادی و سیاسی بخش کشاورزی - که وزرا نمایندگی آن را در شورا بر عهده دارند - و منافع جامعه اروپا به نحوی که موردنظر کمیسیون جامعه است.

1) Common Agricultural Policy (CAP)

2) Target Prices

3) intervention prices

4) Threshold prices

است با اجرای سیاستهای کشاورزی که تولیدمازاد را بدون ارتباط با واقعیت‌های بازار تحرک می‌بخشد.

دستاوردهای سیاست مشترک کشاورزی (CAP) و کارآئی گلی آن می‌باید با توجه به اهداف اولیه آن و در

چهار چوب سیاستهای مشترک تجاری جامعه اقتصادی اروپا مورد بررسی قرار گیرد. برای شروع چنین بررسی‌ای باید توجه داشت که سیاست مشترک کشاورزی (CAP). منجر به ثبات بازار گشته، و مکانیزم قیمت‌های مداخله‌ای در مورد محصولات کشاورزی، ثبات بیشتر قیمت این کالاهای را در طول زمان نسبت به قیمت سایر کالاهای در جامعه اقتصادی اروپا و همینطور ثبات بیشتر آنها را نسبت به قیمت‌های بازار جهانی نتیجه داده است. خریدهای حمایتی و تعدیلات ذخایر نیز خشی کنندۀ نوسانات عرضه و تقاضا می‌باشند. همچنین سیاست مشترک کشاورزی (CAP) به خود کفایی بیشتر جامعه اقتصادی اروپا کمک کرده است، در حالیکه در سال ۱۹۶۰ شش کشور عضو تنها در مورد چهار قلم ازده قلم کالای اساسی کشاورزی خود کفای بوده‌اند، در اوایل دهه ۱۹۸۰ این تعداد به ۹ قلم افزایش یافته بود. بازدهی تولید کشاورزی نیز افزایش سریعی

که اصطلاحاً به آن مبالغ جبرانی پولی اطلاق می‌شود به سبب بروزبی نظمی‌های شایع در بازارهای ارزی پدید آمد و انتظار می‌رفت که حالتی زودگذر داشته باشند اما بعد مشخص شد که این حالت پایدار است و تاکنون به قوت باقی مانده‌اند.

عملیات تضمین قیمت‌ها و همینطور اصلاحات ساختاری، توسط «صندوق ارشاد و ضمانت کشاورزی» اروپا<sup>۱</sup> تأمین مالی می‌شود. بطوریکه تقریباً  $\frac{2}{3}$  هزینه‌های مصرفی جامعه اقتصادی اروپا صرف عملیات سیاستهای مشترک کشاورزی (CAP) می‌گردد. بخصوص از طریق خرید و انبار مازاد تولید در قیمت‌های نسبتاً بالا و متعاقباً گاه فروش با قیمت پایین‌تر در بازارهای جهانی - هیچ یک از سیاستهای جامعه اقتصادی اروپا مانند این مورد تحت بررسی و انتقاد نبوده است. این تصور شایع که مکانیزم‌های مداخله سیاست مشترک کشاورزی موجب افزایش انحرافات و عدم کارآئی‌ها در تخصیص منابع شده موجب گشته است که این مکانیزم از موضوعات غالباً مورد بحث عمومی در رابطه با بازار مشترک گردد و اغلب بربسیاری از اقدامات دیگر جامعه نیز سایه افکند. در حقیقت در فکر بعضی از معتقدین، بازار مشترک متراff

1) European Agricultural Guidance and Guarantee Fund.

ماهیت سیستم بازقیمت‌های تضمینی سیاست مشترک کشاورزی در سالهای اخیر فشار زیادی بر بودجه جامعه اقتصادی اروپا وارد کرده و به درخواست‌های گسترشده‌ای جهت انجام اصلاحات منجر شده است. نکته اصلی این درخواست‌ها این است که سیاست قیمت می‌باید شرایط حاکم بر بازار را معنکس سازد.

### سایر سیاستهای مشترک:

زمینه‌های متعدد دیگری وجود دارد که جامعه اقتصادی اروپا سعی کرده در مورد آنها سیاستهای مشترکی برقرار سازد که البته پیش‌رفتش در این زمینه‌ها بطرز قابل ملاحظه‌ای محدود بوده است. درمعاهده رم ایجاد یک سیاست حمل و نقل مورد درخواست بوده است. با این تفکر که ظهور روش‌های کارآتر حمل و نقل کالاها مابین دولتها می‌تواند از نظر تجاری اثرات مشابهی با کاهش تعرفه‌ها داشته باشد. اما برخلاف مورد کشاورزی معاهده رم کاربر روی اهداف سیاست حمل و نقل و مکانیزم اجرای آن را به کمیسیون این جامعه واگذاشت. تا حدودی به این علت که بخش حمل و نقل یکی از تنظیم شده‌ترین بخش‌ها در جامعه اقتصادی بوده است. بعضی از پیشنهادهای اویله کمیسیون (نظیر نیاز به

داشته بطوری که این افزایش سریع به شکاف گسترشده‌ای مابین نرخ‌های رشد تولید و مصرف منجر گشته است. البته مکانیزم قیمت مداخله‌ای از تعديلات لازم قیمت جلوگیری نموده و در نتیجه مازادهای تولید به افزایش خود ادامه داده‌اند. از آنجا که قیمت‌های سیاست مشترک کشاورزی، بیش از قیمت‌های رایج در بازارهای جهانی بوده‌اند، در نتیجه، هدف اویله این سیاست در مورد حصول قیمت‌های معقول برای مصرف کنندگان هنوز تحقق نیافرته است.

دیگر انتقاداتی که درمورد سیاست مشترک کشاورزی وجود دارد عبارتند از:  
۱-). ماهیت پسگرای آن، زیرا با افزایش مصنوعی قیمت مواد غذائی - جهت تضمین درآمد کشاورزان - رفاه فقرا که سهم هزینه مواد غذائی برای آنها بالاتر از دیگران است، نادیده گرفته می‌شود.

۲- تأکید بر خودکفایی، می‌تواند بر تولید کنندگان کشورهای غیرعضو، با محدود کردن دسترسی آنان به بازار، تأثیر معکوس داشته باشد از این رو یکی از جنبه‌های موردنظر معاهده رم در زمینه کمک به توسعه هماهنگ تجارت جهانی نقض می‌گردد. وانگهی علی‌رغم اینکه سیستم پولی اروپا (EMS) ابزار مهمی در جهت ثبات نرخ ارز را برقرار ساخته است مقادیر پولی جبرانی هنوز وجود ندارند.

انرژی می‌باشد. بنابراین بازار داخلی ممکن است بعنوان تسریع کننده‌ای عمل نماید که پیشرفت بیشتر در تحولات سیاستهای مشترک جامعه اقتصادی اروپا را تشویق نماید.

### دورنمای آینده

بهترین مشخصه سی سال اولیه عمر جامعه اقتصادی اروپا را می‌توان مجموعه‌هایی از دستاوردها دانست که توسط موانع، و نوآوری‌های متعاقب دوران رکود، تعديل گردیده‌اند. تعهد دولتهای عضو جهت ادغام و افزایش همکاری‌ها با بسیاری‌های ناشی از تمایل به حفظ منافع ملی و عدم علاقه به انتقال استقلال به نهادهای جامعه اقتصادی اروپا همراه بوده است. بنابراین میزان و سرعت رشد پیشرفت عمدهٔ توسط قدرت این دو نیروی مرتبط تعیین گشته است. اقدامات بسیار جاه طلبانه - مانند آنهایی که پیش از ایجاد جامعه اقتصادی اروپا وجود داشتند - تضعیف شده و راههایی برای حفظ سرعت تغییرات، هماهنگ با واقعیات سیاسی داخلی یافت شدند. قانونی که به اتفاق آرا در سال ۱۹۶۶ به تصویب رسید به طور مؤثری به اعضا حق و تو نسبت به تمامی تصمیمات جامعه اقتصادی را داد براین اساس که شاید آنها مایل باشند از منافع حیاتی خود

ایجاد رقابت در عرضه خدمات حمل و نقل) در گستردگی سطح، حمایت سیاسی لازم را بدست نیاورد.

یکی از اهداف مهم جامعه اقتصادی اروپا سیاست مشترک در مورد انرژی است. سیاست‌های ملی متفاوت در مورد انرژی، افزایش تحریفاتی در رقابت با نظریات متفاوتی در مورد مشکل وابستگی به عرضه منابع وارداتی را می‌توانست بوجود آورد. پیشرفت در این زمینه به دلایل بسیاری محدود بوده است. قلمرو قدرت در مورد مسائل انرژی تقسیم شده است. جامعه « ECSC » زغال‌سنگ و فولاد اروپا مسئولیت زغال‌سنگ را و کمیسیون انرژی اتمی اروپا « Euroatom » مسئولیت انرژی اتمی را و جامعه اقتصادی اروپا « EEC » نیز عهده دار نفت، نیروی هیدرولیک، گاز و برق می‌باشند: همانند مورد حمل و نقل، معاهده رم دارای جدول زمانی جهت اجرای سیاستهای انرژی نمی‌باشد. منافع ملی بخصوص بعد از اولین بحران نفتی و مداخلات زیاد دولتها در بخش انرژی از دیگر عواملی بوده‌اند که در عدم پیشرفت یک سیاست انرژی مشترک و قابل دوام، تأثیر داشته‌اند.

تکامل بازار دانلی متضمن اجرای تعداد عمدہ‌ای از تدبیر مربوط به سیاست مشترک و مؤثر در بخش‌های کشاورزی، حمل و نقل و

سالهای آینده دارد. اعلامیه «قانون واحد اروپائی<sup>۱</sup>» می‌باشد که در سال ۱۹۸۷ به اتفاق آرا بتصویب همه کشورهای عضور رسید که اصلاحیه‌ای بر معاہده رم بود. قانون واحد اروپائی علاوه بر تکمیل بازار داخلی با محدود نمودن حقوق اعضاء جهت توکردن تصمیمات جامعه اقتصادی در بسیاری از بخش‌های کلیدی - بخصوص آنهایی که مربوط به کاوش موانع جهت آزادی جریانات کالا‌ئی، خدماتی، نیروی کار و سرمایه هستند - فرآیند تصمیم‌گیری را ساده‌تر و موثرتر می‌سازد. این قانون یک سند حقوقی است که به اجرای دستورالعمل‌های تنظیم شده قانونی برای تکامل بازار داخلی سرعت می‌بخشد. علاوه این قانون زمینه‌های جدیدی نظری محیط زیست را تحت توجه قرار می‌دهد، یک دبیرخانه دائمی نیز برای همکاریهای سیاسی در امور مربوط به سیاستهای خارجی ایجاد می‌شود. علاوه این قانون صلاحیت جامعه اقتصادی در مورد سیاستهای پولی را برسمیت می‌شناسد و حقوق مشاوره‌ای پارلمان اروپا را افزایش می‌دهد.

زمینه‌ساز این‌گونه سیاستهای مهم و تحولات سازمانی، افزایش میزان حمایت مردم از اهدافی است که موجب ایجاد جامعه

دفاع کنند. این مورد مثال خوبی است که نشان می‌دهد نیروی عدم تمایل به انتقال استقلال، قدرت بیشتری داشته است. در آن موقع این حق و توبه تفکیک شدن تصمیم‌گیری‌ها و تضعیف فرصت‌هایی برای سازگاری میان سیاستهای مختلف منجر گردید.

علی‌رغم این موانع، دهه ۱۹۸۰ پیشرفت‌های عمده‌ای را در بسیاری از زمینه‌های کلیدی شاهد بوده است. سیستم پولی اروپا از طریق هماهنگی‌های بیشتر سیاستهای مالی در ایجاد حوزه‌ای با نزدیکی ارز با ثبات موفق بوده است و این امر موجب شناخت بیشتر این مسئله گشته است که این‌گونه هماهنگی‌ها احتمالاً می‌باید تحت کنترل یک سیستم بانکی مرکزی در اروپا باشد. شورای جامعه اقتصادی در سال ۱۹۸۵ از کمیسیون این جامعه خواست طراحی یک برنامه تفصیلی همراه با جدول زمانی مشخص برای دستیابی به یک بازار منفرد بزرگ تا سال ۱۹۹۲ را برعهده گیرد. این درخواست نشان دهنده یک تجدید دورانه تعهد برای انجام اهداف اولیه معاہده رم است.

اما شاید از مهمترین تحولات اخیر - و آنکه احتمالاً تأثیر عمیقی بر تحول جامعه در

1) Single European Act

مشخصی در نظریات اقتصادی است بلکه منعکس گننده تغییر در واکنش‌های روانی بین نسل‌ها نیز می‌باشد که از اعتقادی خدشنه ناپذیر در مورد استقلال ملی به عقیده‌ای کاوشگر در پی وفاداریهای فراگیرتر تغییر یافته است. برخلاف برخوردهای و ملی گرایی‌های خصوصت آمیز چند سال گذشته نتایج این بررسی مؤید تغییرات زیادی است که طی چهاردهه گذشته در نظریات شهروندان متوجه اروپا، رخ داده است، تغییراتی که آینده خوبی را برای جامعه اقتصادی اروپا پیش‌بینی می‌کند.

اقتصادی اروپا شده است. یک نظرخواهی جامع که توسط کمیسیون جامعه اقتصادی بمناسبت سی امین سال معاهدۀ رم برای ارزیابی نظریات شهروندان اروپائی در مورد «اروپای سال ۲۰۰۰» انجام گرفت، نشان داده که از هر سه نفر دو نفر شهروند جامعه اقتصادی اروپا تحول جامعه را بصورت ایالات متحده اروپا تا بیست سال آینده خواستارند و تقریباً ۶۰ درصد از آنها حاضر به واگذاری مسئولیت سیاستهای اقتصادی، روابط خارجی و دفاع در مدلی مشابه به یک مقام مافق ملی اروپائی می‌باشند. این آمار غیرعادی نه تنها نشان دهنده تحول و تغییر

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
ماخذ: پرتال جامع علوم انسانی

Lopez - Claros, Augusto . «The European Community: on the Road to Integration» ,*Finance & Development* vol. 24, No. 3, Sep., 1987 pp. 35-38.